

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1965. szeptember 11.

bb 1. az egérut bemutatójára készülnek a józsef attila színházban

s/tm/s sr cz 1965. szeptember 11.

a józsef attila színházban délelőttönként próbálnak, készülnek az évad első bemutatójára. esténként már a közönség tölti meg a nézőteret. angyalföld népszerű színháza néhány nappal ezelőtt megkezdte a szezon, s alig egy hét múlva már megtartják az első premiert gyárfás miklós: egérut című darabjából. a szerző így jelöli meg a színmű műfaját: vig-opera prózában, két részben. a vigjáték hősei mai emberek. gyárfás miklós arról írt darabot, hogy nem mindig a szülők nevelik a gyermekeket, néha a fiatalok nevelik az idősebbeket.

a darab szereplői rádai imre, gobbi hilda, tóth judit. az előadáson mutatkozik be a társulat két új tagja, a kecskeméti katona józsef színházról szerződött koncz gábor és almási éva, aki most kapta meg diplomáját a főiskolán. az előadást pethes györgy rendezte, aki ugyancsak új tag és a nemzeti színházról szerződött angyalföldre. az előadás jelmezeit schäffer judit, a díszleteket pedig wegenast róbert tervezte. az egérut című vigjátékot szeptember 18-án mutatja be a fennállásának 10. évfordulóját ünneplő józsef attila színház./mti/

--

bb 2. bartók- művek a zenei hetek középpontjában

ol/tr/s zs la 1965. szeptember 11.

a budapesti zenei hetek alkalmából több mint husz zenekari, kamarazenei- és szólóestet rendez az országos filharmónia. a programban központi helyet foglalnak el bartók béla művei. doráti antal vezényletével felcsendül majd a divertimento, a concerto, gertler endre tolmácsolásában pedig egy est műsorában hallhatják a zenekedvelők az i. és ii. hegedű - versenyt, valamint a i. és ii. rapszódíát.

/folyt.köv./

- 1 -

bb 2./ bartók- művek...../ 1.folyt./s

szeptember 25-én, a szerző halálának 20. évfordulója alkalmából rendezendő koncerten a négy zenekari darab, a iii. zongoraverseny, valamint a „zene hurok-, ütőhangszerekre és celestára„ szerepel a műsorban. az állami hangversenyzenekart ferencsik jános vezényli. a továbbiakban a tátrai kvartet bartók hat vonósnegyesével lép a közönség elé, október 18-án, az erkel színházban, a filharmóniai társaság zenekarának hangversenyén többek között elhangzik „a fából faragott királyfi„ című táncjáték is./mti/

--

bb 3. babits muzeum lesz szekszárdon

vid/t.../s sr cz 1965. szeptember 11.

babits mihály szekszárdi szülőházát irodalmi muzeummá alakítják át.

a városi tanács illetékesei a napokban összehívták a szakembereket. elhatározták, hogy az ódon épületet rendbe hozzák. a földszinti lakásban, amelyben a költő lakott, rendezik be babits emlékszobáját. megkezdik a hozzá fűződő tárgyak, dokumentumok felkutatását, összegyűjtését. a továbbiakban irodalmi és művészeti muzeummá alakítják a babits- házat, amelyben szekszárd másik költőfia : garay jános, az obsitos szerzője és liszt ferenc, a város egykori díszpolgára is emlékszobát kap. /mti /

--

bb 4. bőven terem a félezer éves török mogyorófa gyöngyösön

vid/ká/sk/s la 1965. szeptember 11.

gyöngyösön a mátra muzeum kertjében diszlik egy török mogyorófa, amelynek korát több mint 500 évre becsülik a szakemberek. a hatalmas fává nőtt cserje törzse mintegy másfél méter, koronája pedig 12 méter átmérőjű. a természeti érdekességet védetté nyilvánították és kerítéssel vették körül. a több mint félezer éves mogyorófa az idén bő termést hozott : a nálunk ismert mogyorónál nagyobb gyümölcse most érik./mti/

--

- 2 -

*mti*

bb 5. shakespeare, brecht és kischon darabja az éter hullámain - a rádiószínház bemutatói

s/tm/s zs la

1965. szeptember 11.

a rádiószínház szeptember második felében három érdeklődésre számot tartó bemutatót rendez. szeptember 17-én a kossuth adó hullámhosszain sugározzák shakespeare : szentivánéji álom című vigjátékának új felvételét. dr. cserés miklós rendező, ránki györgy zeneszerző és ruitner sándor zenei rendező az állami bábszínház emlékezetes szentivánéji álom produkciója nyomán újította fel a darabot. a rádióváltozat két részben és 10 hangképben hangzik el. a vigjátékot arany jános fordításában mutatják be. theseus szerepét sinkovits imre, hippolytát zolnay zsuzsa, lysandert latinovits zoltán, herminát ruttkai éva, oberont kállai ferenc, titániát psota irén, puckot váradi hédi, zubolyt pedig major tamás kelti életre.

szeptember 19-én a debreceni csokonai színház előadásában bertold brecht : jó embert keresünk című művét sugározzák. az előadást lengyel györgy rendezte, a főszerepet béres ilona alakítja.

szeptember 25-én tűzi műsorára a rádiószínház a magyar származású izraeli szerző, ephraim kischon fordulatosa, szellemes vigjátékát,, a blaumilch -csatorna,, című darabot, solymosi ottó rendezésében. a komédia főszerepeiben kemény lászlót, várkonyi zoltánt és somogyvári rudolfot hallhatjuk./mti/

--

bb 7. alpesi rózsákkal gazdagodott a szegedi füvészkert

vid/ká/sk/s la

1965. szeptember 11.

a világ 6000 féle növényének otthonát adó szegedi füvészkert évről évre bővül, gazdagodik. jelenleg 42 ország több mint 250 botanikus kertjével tart mag- és növénycserekapcsolatot. legutóbb a csehszlovákiai malonyai botanikuskertről kaptak alpesi rózsákat. a kertben érik a filodendron termése, s a növény új virágokat is hozott. a nagy kaktuszgyűjtemény fölé elkészült a szétszedhető és fűthető üvegház./mti/

--

- 3 -

*mti*

bb 6. nemzetközi demografiai szimpoziium budapesten

1965. szeptember 11.

bc/sk/s zs cz

a ii. nemzetközi demografiai szimpoziiumot szeptember 13-14-én rendezti a magyar tudományos akadémia demografiai bizottsága és a központi statisztikai hivatal népességtudományi kutató csoportja. a magyar szakembereken kívül a szocialista országokból, az egyesült államokból, argentinából, angliából, olaszországból, franciaországból, a német szövet-ségi köztársaságból, belgiumból, svédországból, görögországból összesen 34 tudós vesz részt a tanácskozáson. a magyar tudományos akadémián sorra kerülő szimpoziiumon vitatják meg többek között a társadalmi, gazdasági változások hatását a népességfejlődésre, a termékenység és a családtervezés mérésének és nemzetközi összehasonlításának kérdéseit, valamint a termékenységi perspektivákat./mti/

--

bb 8. orbók attila kéziratosa hagyatéka az országos széchenyi könyvtárban

1965. szeptember 11.

ae/tné/s sr cz

az országos széchenyi könyvtár megvásárolta orbók attila, az elmúlt évben elhunyt neves író és publicista kéziratosa hagyatékát. a hagyatéka magában foglalja az író és műfordító műveinek kéziratát és terjedelmes levelezését, a megvásárolt anyagot kiegészíti az elhunyt testvérbátyjának, orbók lorándnak több kézírata./mti/

--

- 4 -

*mti*

bb.9. készülnek a télre a budai várpalota építői

i sb/lk /vm ki

1965. szeptember 11.

a budai várpalotát helyreállító 41-es építőipari vállalat a déli palotaszárnyba, az „e,, jelű épülethez vona össze dolgozóit, meggyorsítják a munkát, mert ezt az építést a jövő év végén át kell adni a budapesti történelmi múzeumnak. ezért már megkezdtek a téli előkészületeket, hogy a nagy hidegben is zavartalanul, jól fűtött helyiségekben dolgozhassanak.

az előző években a betonozási és a falazási munkákhoz elegendő volt annyi meleg, amennyi éppen hogy a fagypontra felett tartotta a levegő hőmérsékletét. az idén viszont legalább 10-15 fok melegebbre kell gondoskodni, hogy elvégezhető legyen a hidegre és nedvességre érzékeny burkoló, festő-mázoló és egyéb szakipari munkákat. többek között a termék padlóját pvc lemezzel, a folyosók padozatát, az ablakmélyedéseket és sokhelyen a falak egy részét is márvánnyal, kőlapokkal borítják, a mennyezetet pedig gipszvakolattal díszítik. a hatalmas „e,, épület helyiségeiben összesen 50.000 köbméter levegőt kell majd felmelegíteni. ezért az építők kérésére az em beruházási vállalat három olajtűzelésű kazánt bocsát a déli palotaszárny rendelkezésére. az első kazán szerelése máris megkezdődött, s október végéig mind a hármat felállítják. ezek a berendezések együttvéve óránként csaknem egymillió kalória meleggel fűtik majd az épületet. így a télen mintegy 200 dolgozó végezheti fűtött helyiségekben a különböző villanszerelési, szerelvényezési és az érzékeny szakipari munkákat./mti/

--

bb.10. az utolsó fecskék lágymányoson - a jövő héten befejeződik a cigarettagyártás a fővárosban

i kf/kf m ki

1965. szeptember 11.

az év elején jelentette be a magyar dohányipar, hogy 1965. végén megszűnik a lágymányosi dohánygyár. a több mint félszázados üzem felszámolása azonban menetközben meggyorsult, a leszerelésre kerülő gépek fogadására előbb teremtették meg a műszaki feltételeket a gyár „örökösei,,.

a gépek többségét és a középminőségű cigaretták - a fecske a toto, valamint a daru, a harmónia, a turist, a mentha, a balaton és az ezüst kossuth - gyártását eger vette át. a legfinomabbakat - a budavárt, a luxust, az operát stb. - a sátoraljai helyi dohánygyárban készítik. a munkás, a terv, a kossuth és a simphonia gyártását debrecenbe és pécsre csoportosították.

/folyt.köv./

8.05/-n

8.05.2001

-5-

bb.10./ az utolso...1 fo yt./ m

a lágymányosi dohánygyárból a héten újabb filteres gépsor került egerbe, s a megmaradt berendezéshez most keverik az utolsó adag dohányt. a jövő héten ugyanis lekerülnek az utolsó gépsorról az utolsó fecskék, s ezzel befejeződik a fővárosban a cigaretta gyártás. lágymányos egyetlen megmaradt gépsora még ebben a hónapban „utána megy”, az előző hatnak, s ezután már csak egerben készítenek filteres cigarettát.

a lágymányosi üzem az év végéig még filterrudat gyárt, december 31-én pedig véglegesen befejezi a cigarettával kapcsolatos termelést. a gyárban a magyar dohányipar központja és nagy rak-tára marad, s ott kap helyet az ételmiszeripar két tervező intézete, valamint az ételmiszeripar gépi adatheldolgozó vállalat.

az üzem dolgozóinak az ételmiszeripar egyéb ágazataiban, a konzerviparban, az édesiparban, a tejiparban gondoskodtak munka-lehetőségről./mti/

.-.

bb.11. minden eddiginél alacsonyabb csecsemőhalandóság - az ujszülöttek több mint 97 százaléka intézetben, orvosi felügyelet mellett látott napvilágot

i di/hné m zs

1965. szeptember 11.

minden eddiginél alacsonyabb és 1963-hoz képest 7 százalékkal csökkent tavaly hazánkban a csecsemőhalandóság. figyelemreméltó, hogy a múlt évben - a hazai csecsemőhalandóság alakulásában először - a főváros arányszáma valamivel kedvezőtlenebb volt, mint a vidéki városoké és a községké. a szokatlan jelenséget a koraszülöttek számának további emelkedésével hozzák összefüggésbe a szakemberek. a koraszülöttek aránya ugyanis az 1955-ben feljegyzett 6.1 százalékról 9.4 százalékra növekedett, budapesten pedig elérte a 10.5 százalékot a múlt évben. ugyanakkor a megyék közül például vasban alig haladta meg a 30 ezreléket, a megyei jogú városok közül pedig miskolcon 26.4 ezrelék volt a csecsemőhalandóság.

örvendetes, hogy hazánkban a múlt évben az ujszülöttek 97.4 százaléka intézetben, orvosi felügyelet mellett látta meg a napvilágot. ez 1.4 százalékkal haladta meg az 1963. évit. vidéken 95.2 százalékról 96.8 százalékra emelkedett az intézeti szülések aránya. ennek is köszönhető, hogy 1964-ben az édesanyáknak mindössze 0.4 ezreléke hozta éléte árán világra magzatát, heves, nógrád, somogy és zala megyében pedig egyetlen haláleset sem történt szülés vagy gyermekágy idején./mti/

8.35

8412ml

- 6 -

bb.12. csalókat ítélték el

i bc/tr vm zs

1965. szeptember 11.

a központi kerületi bíróság ítéletet hirdetett abban a bűnügyben, amelynek vádlottai közül többen műanyagkisiparosnak adták ki magukat. nem létező szabadalom alapján orkánkabát gyártására, megvalósíthatatlan világító dió karácsonyfadisz készítésére, valamint lakásszerzésre több személytől összesen 180.000 forintot csaltak ki néhány hónap alatt. közülük egyesek egyéb bűncselekményeket is el követtek.

a csalótársaság tagjai közül kézdi vilmost hat évi, kiliti ferencet négy évi, lipka antalt három évi és hat hónapi, takács istvánt három évi és négy hónapi, kézdi lászlót két évi szabadságvesztésre ítélte a bíróság./mti/

.-.

bb.13. a budapesti rádiotechnikai gyár újdonsága a hordozható rádiótelefon

i sl/sk vm ki

1965. szeptember 11.

a budapesti rádiotechnikai gyár a rádiótelefonok családját most érdekesebb új taggal bővítette. elkészült a hordozható adó-vevő berendezés, amelynek súlya mindössze másfél kiló, s három kilométeres körzetben használható. kezelése rendkívül egyszerű, mindössze két gomb van rajta, az egyik ki-bekapcsol és a hangerőt szabályozza, a másik adásra vagy vételre állítja be a készüléket.

az új rádiótelefont a gazdasági élet és a rendfenntartás sok területén fel lehet használni. az iparban például a darukezelő a magasból ily módon tarthat fenn kapcsolatot a gyár többi részlegével, a mezőgazdasági brigádok a tőlük távolabb dolgozókkal. a most elkészült néhány példányt a közlekedésrendészet és a posta próbálja ki, siker esetén jövőre kezdik meg sorozatgyártását./mti/

.-.

bb.14. ajándéktárgyak 135 millió forintért - a kisipari szövetkezetek már megkezdték a felkészülést a következő idgenforgalmi évadra

i sz/tné vm ki

1965. szeptember 11.

az idegenforgalom növekedése együtt járt az ajándéktárgyak iránti kereslet fokozódásával, s az igények kielégítésére irányuló törekvés sok kisipari szövetkezet munkáját lendítette fel. most, hogy a nyári idegenforgalmi idény befejezéséhez közeledik, az okisz vezetői mérleget készítettek, és megállapították, hogy a belkereskedelem üzelethálózata, illetve a népművészeti és háziipari szövetkezeti vállalat boltjai az idén a szövetkezetek gyártmányai közül 135 millió forint értékű ajándék- és emléktárgyat hoztak forgalomba. /folyt.köv./

8.40/-n

-7-

bb.14./ ajándéktárgyak...1. folyt./ m

a szakértők véleménye szerint a választék sokkal gazdagabb volt, mint az előző években, s az olcsóbb, néhányforintos kis emléktárgyaktól, a szőtt és himzett könyvjelzőktől, a kis terítőktől, apró fafaragásoktól és kerámiatárgyaktól kezdve az értékes gobelin táskákig, vagy himzett bluzokig a népi motívummal díszített asztalgarnitúráig a legkülönböző tárgyak között válogathattak a vásárlók.

az idén 800 féle olyan ajándék és emléktárgy került forgalomba, amely mind a szövetkezetek készítménye volt. valamennyit most szakmai bemutató sorakoztatta fel az okisz a népköztársaság uti mintatermében megrendezett zártkörű kiállításon, hogy a kereskedelem képviselőinek és az idegenforgalom szakértőinek áttekintést nyújtson és a kereskedelem megbízottai kiválaszthassák, melyek alkalmasak arra, hogy továbbra is készítsék és melyek helyett kérnek ujdonságokat.

az ajándéktárgyak művészi színvonalának további növeléséért új termékek tervezésére és készítésére pályázatot indít az okisz. a pályázat része lesz a következő idegenforgalmi évadra történő felkészülésnek. a pályázatra érkező mintadarabok még ez évben a zsűri, illetve a kereskedelem képviselői elé kerülnek. a szövetkezetek ott azonnal elfogadják majd megrendeléseket, amelyeket a tervek szerint már a kora tavasszal teljesítenek. így a jövő nyáron a kereskedelem még felkészültebben várhatja az ajándék- és emléktárgyakat óhajtó vásárlókat./mti/

.-.

bb.15. újabb termékek az artex exportlistáján

i sz/tné m ki

1965. szeptember 11.

az artex külkereskedelmi vállalat exportcikkei csaknem 80 országba jutnak el, és a vállalat utazói az év hátralevő részében 26 exportpiacot keresnek fel. először tesznek piackutató körutat kenyában, ugandában, tanganyikában, és szintén először keresik fel kubát, hogy közvetlen kapcsolatokat építsenek ki az ottani kereskedelmi szervekkel. a vállalat szakértői jelen vannak a most zajló nemzetközi vásárokon is, hogy az odaérkező üzletemberekkel kereskedelmi tárgyalásokat folytathassanak.

az artex több mint 40.000 féle exportcikkkel rendelkezik. exportlistájára sokféle új termék került fel az utóbbi időben, s a régiéken kívül az utazók most ezeket is ajánlják a külföldi piacokon. az új ajánlatok között található többek között a nemrég bevezetett fém- és textil, illetve fém és műbőr kombinációval készülő butor, kempingfelszerelések, köztük hálósák, továbbá gépiszőnyeg, papucs, valamint fa és préselt műanyag-csónak.

a közel múltban vietnámban és mongóliában jártak a vállalat importőrei, akik kefeipari anyagokat szereztek be a két távoli országban./mti/

.-.

-8-

9.45/-n

950 leri

bb.16. hámozatlan paradicsom saját levében - 35 féle konzerv készül békéscsabán

vid/ká/ vm sk

1965. szeptember 11.

a békéscsabai konzervgyár készítményei iránt nemcsak az országban, de külföldön is nagy érdeklődés nyilvánul meg. összesen 35 féle konzervet gyártanak. az elmúlt évben készítettek először szovjet megrendelésre hámozatlan paradicsom konzervet. az érett, piros paradicsomot saját nyers levében rakják el. a közkedvelt orosz előétel első évi gyártása olyan jól sikerült, hogy most 220 vagonnal rendeltek belőle: több millió üveggel szállítanak a szovjetunióba. jelenleg naponta hatvan vagon nyersáru kerül feldolgozásra békéscsabán, s a paradicsomon kívül szilvabefőttet, lecsót, savanyupaprikát és egyéb konzervet készítenek./mti/

.-.

bb.17. a bánk bán ■ című drámával nyit a debreceni csokonai színház■

vid/j vm sr

1965. szeptember 11.

a fennállásának 100-ik évfordulójára készülő debreceni csokonai színház szeptember 17-én nyitja meg kapuit, s ekkor lengyel györgy rendezésében katona józsef bánk bán című drámája kerül bemutatásra. a kamaraszínházban debreceni író juhász géza darabjának bemutatásával kezdődik az évad. az égiségű fa a címe a zenés mesejátéknak.

a próbák mellett előkészítik a csokonai színház fenállása 100. évfordulójának a megünneplését is. a tervek szerint októberben színháztörténeti kiállítás nyílik, ünnepi társulati ülést tartanak. a városi tanács emléklakettet készített erre az alkalomra./mti/

.-.

bb.18. népfront „parlamentek”, tolna megyében

vid/tné vm sr

1965. szeptember 11.

megélénkült a népfront munka tolna megyében is. a megyei hazafias népfront bizottságok „kis parlamentjeinek”, őszi szorozatát nyitották meg a napokban pakson a járási népfront bizottság tanácskozásával. megtárgyalták a járásbeli falvak, a dunamenti községek kulturális terveit. duSzón, az őszi mezőgazdasági feladatok segítését beszélték meg a népfront aktivistái. népfront tanácskozások lesznek őszyben is ahol a községfejlesztést és a társadalmi munka lehetőségeit vitatják meg, szekszárdon lakógyűlésen szólnak az őszi- téli tennivalókról. a következőkben kocsolán, szakcsón és mázán a téli művelődési programot tűzik napirendre./mti/

.-.

8.50/-n

900 leri

-9-



bb.20. harmincnyolc új kut bekötésével gyorsítják az olajtermelést a nagyalföldön - megkezdték a félévi elmaradás pótlását

vid/lk vm szf

1965. szeptember 11.

a nagyalföldi kőolajtermelő vállalat 31.800 tonna adóssággal zárta az első félévet. elmaradása augusztus végéig csaknem hétezer tonnával növekedett, a vállalat műszaki vezetői elemezték az elmaradás okait és részletes programot dolgoztak ki az adósság törlesztésére.

pusztaföldvár térségében huszonegy új olajtermelő kutat kapcsolnak be, további 17 kutat pedig egerben, üllésen, mezőhegyesen és a vállalat több más területén állítottak az olajtermelés szolgálatába. a meglévő olajtermelő kutak hozamának növelésére új technológiai eljárásokat is bevezetnek. az eddig időszakosan termelő kilenc kutat mélyszivattyús állandó termelésre állították át. azokon a helyeken, ahol villamosenergia még nem áll rendelkezésre, külföldről vásárolt gázmotoros szivattyúkkal hozzák felszínre az olajat. a szivattyúkat gazdaságos módszerrel, a föld mélyéből nyert gázzal működtetik. a termelőkutak hozamát vegyszeres rétegekezeléssel is növelik.

az új kutak üzembe helyezésével, valamint a technológiai folyamatok gyarapításával két hét alatt 1500 tonna olajat törlesztettek adósságukból. az év utolsó három hónapjában a napi 1100 tonnás termelést 150-200 tonnával növelik. a vállalat mindent elkövet azért, hogy elmaradását pótolja és évi olajtermelési tervét teljesítse. /mti/

bb.23. két új könyvtár székesfehérvárott

vid/tné vm sr

1965. szeptember 11.

az új művelődési évad első szakaszában jelentősen bővül majd fejér megye könyvtári hálózata. elsősorban székesfehérvárott javul majd nagymértékben az olvasószolgálat, a város egyik legnépesebb külvárosában a maroshegyen ötezer kötetes szabadpolcos korszerű könyvtárt rendeznek be.

ujjávárazsolva nyílik meg székesfehérvár másik külterületi könyvtára is, az öreghegyen. itt négyezer kötet várja majd a szabadpolcokon az olvasókat. /mti/

9.10/-n

916 241

-12-

bb.25. vízfestéssel „vallatják”, a nyirádi bánya karsztvizét

vid/lk vm szf

1965. szeptember 11.

a bakony hegység területén a hidrogeológusok több mint száz megfigyelőponton állandó vizsgálatokkal ellenőrzik a földalatti karsztvizek mozgását, olyan műszerekkel, amelyek önmiközben jegyzik fel a vízszint ingadozásait. a megfigyelésekre különösen a bauxitbányák közvetlen szomszédságában van szükség, ahol a föld mélyéről érkező adatokból következtetni lehet a vízbetörési veszélyre. a földalatti vizek áramlásának regisztrálására a szakemberek nyirádon eredményesen alkalmazták a vízfestési módszert, amelynek segítségével pontos képet kapnak az „áradat”, vonulási irányról. a pirosra festett víz, az ellenőrzések tanúsága szerint, gyakran több kilométeres utat tesz meg a kőzetek repedésein át és nem egyszer teljesen váratlan kitérőket tesz. ebből következtetni lehet a víztereszítő rétegek fekvésére, elhelyezkedésére, ami a kutatás szempontjából nagyon lényeges.

a festéssel pontos képet kapnak arról is, milyen eredménnyel dolgoznak a bányák térségében elhelyezett szivattyutelepek, amelyeknek kezelői a káros víz lecsapolásán fáradoznak. a hidrogeológusok megállapították, hogy a nyirádi térségben például, az akna három kilométeres körzetében tíz méterrel apadt a földalatti vizek szintje, de nyolc-tíz kilométeres távolságban is észleltek szintcsökkenést. /mti/

bb.26. évente huszezer bányászlapa készül az egykori szeszgyár romos épületében

vid/tm vm szf

1965. szeptember 11.

sok gondot okozott a váci járási tanácsnak a 2-es számú főútvonal mellett a sződliget-i szeszgyár elhanyagolt, romos épülete. a váci autójavító és fémipari vállalat vezetői vállalkoztak arra, hogy telephelyet építenek a romtelken és munkát adnak a község dolgozóinak.

mindez négy éve történt, ma a pálinkáshordók helyén prégépek sajtolják az anyagot. évente 20.000 sujtólégmentes bányászlapát és 60.000 tárolóládát készítenek itt a műart részére az autójavító és fémipari vállalat dolgozó. gyártanak kisebb mennyiségben a máv-nak kézijelző, utelzáró és szemafórlámpákat is.

jelenleg nyolcvan-an dolgoznak a volt szeszgyárban. az épület lassan külsőleg is tetszetős képet ölt. ez évben a vállalatvezetőség félmillió forintot költött a tisztálkodó-helyiségek, valamint az ebédlőterem felújítására és berendezésére. /mti/

9.15/-n

916 241

-13-

bb 24. 110.000 látogató a borsodi muzeumok kiállításain

vid/j/m/sr

1965. szeptember 11.

a borsod megyei muzeumokban rendezett kiállításokat egy év alatt több mint száztizezren tekintették meg. a borsodi muzeumok híre eljutott a külföldi országokba is, és különösen a nyári hónapokban szinte a világ minden részéről volt látogatójuk.

nagy gondot fordít a megyei muzeumi szervezet, hogy munkatársai időben tájékozódjanak a világon előadódó régészeti, történeti és néprajzi kutatások legfrissebb eredményeiről. negyven ország muzeumaival és tudományos intézeteivel építettek ki kapcsolatot és kötöttek egyezményt kiadványaik cseréjére. a legnagyobb csereforgalmat az idén bonyolították le. a miskolci herman ottó muzeum évkönyvéért, valamint közleményeiért számos külföldi város hasonló intézményeitől - így többek között Londonból, moszkvából, koppenhágából, belgrádból, kijevből, párizsból és washingtonból 1696 olyan tudományos műveket kaptak cserébe, amelyek a legújabb kutatási eljárásokról és eredményekről számolnak be. októberben, a muzeumi hónap ünnepi eseményei során miskolcon tudományos ülészeket tartanak. /mti/

...

bb 27. fagyasztott zöldkukorica exportra

vid/lk/m/szf

1965. szeptember 11.

a kecskeméti hűtőházban a szokásos zöldségféleken és gyümölcsökön kívül az idén zöld csemegekukoricát is mélyhűtőnek exportra. a csöveket szabványdarabokra vágva fagyasztják, svéd megrendelésre. eddig ötvenezer csövet dolgoztak fel, s még 450.000 csövet fagyasztanak ilyen módon.

megkezdődött az üzemben a bodzabogyó feldolgozása is. a tavalyi gyenge bodzatermés után az idén elegendő nyersanyagra számítanak. a festékgyártáshoz használt bodzabogyóból 15 vagonra való mélyhűtőnek, nszk-beli megrendelésre. mti/

...

9.22/-n

94+2eli

-14-

bb 28. csapolják a rizsföldeket csongrádban - két hét múlva kezdődik az aratás

vid ká tr vm

1965. szeptember 11.

csongrádban más esztendőkből ilyenkor már aratták a rizst, most pedig csak a lecsapolást kezdték meg. a szentesi népszabadság termelőszövetkezet földjein a vízi gabona fejlettségét figyelembevéve fokozatosan mentesítik a „kalickákat”, az árasztó víztől. több mint ezer hold a közös gazdaság rizsterülete, amelynek egyik felét a nagy szemű dunghan shali, a másik felét a rövidtenyészidejű dubovszki fajta foglalja el. a szeptemberi hűvös éjszakák, a ködös idő miatt néhány barnulásos megbetegedés lépett fel, s ez kieséseket okozott. ezért mindent elkövetnek, hogy rövid idő alatt, veszteség nélkül takarítsák be a termést. ehhez a saját munkaerő kevés, ezért borsod, békés és szabolcs megyéből szerződtek aratómunkásokat. a hódmezővásárhelyi állami gazdaságban, ahol 430 holdon terem rizs, a jelenlegi becslések szerint a tervezettnél jobb eredményre, holdankint 15 mázsa átlagra számítanak. itt két hét múlva kezdik az aratást. /mti/

...

bb 29. erősítik a kislakásépítési akciót dunaujvárosban

vid hné vm sr

1965. szeptember 11.

dunaujvárosban kétéves „multja”, van már a kisz-lakásépítésnek. tavaly a kertvárosban husz ilyen két-háromszobás lakásba költöztek be a fiatalok. jelenteg két környékbeli kisipari termelőszövetkezet segítségével is husz lakást építenek a dunaujvárosi kisz fiatalok, s további nyolc kisz-lakás építését most szervezik.

jövőre tovább erősödik a kisz-lakásépítési akció. az elkövetkező két-három év alatt még 150 kisz-lakást akarnak építeni a kertvárosban és a város más területén. /mti/

..-

bb 30. színesebb, változatosabb fazonu cipők készülnek a szombathelyi cipőgyárban

vid lk vm szf

1965. szeptember 11.

a szombathelyi cipőgyár a tervek szerint 3,980.000 pár cipőt készít ebben az évben, az eddiginél több színben és fazonban. a megrendelők mintegy háromszáz cipőforma közül válogathatnak az üzem min-tatermében.

/folyt.köv./

9.28/-n

90 2eli

-15-

/bb 30. szinesebb.....1.folyt./vm

megkezdte az üzem az ugynevezett savaria komfort cipők gyártását. ezek a kényelmes cipők párnázott talpbéléssel, trotór sarokkal, idősebb, érzékenyebb lábu nők részére készülnek. ebben a negyedévben négyezer párat gyártanak.

ujfajta női csizmát is varrnak az üzemben. a kis csizmák szárbőségével eddig sok baj volt. a vékony lábszáron a csizma szára elállt, az erősebb lábu nők pedig nem bírták felhuzni az egyébként megfelelő számú, de szűk száru lábbelit. most a kis csizmák oldalt „cugos”, kivitelben készülnek, különböző szármagassággal. harmincöt ezer pár kiscsizmát adnak az üzletekbe az idén a szombathelyiek.

a gyárban elkészült többféle fazonu, fél- és magasszáru gyógycipő is. ezeknek különleges kiképzésű alacsony sarkuk van, puha bőrből, belevarrott betéttel, készültek./mti/

9.30/-n

- . -

90 hely

-16-

bb 31. magyar szakemberek is részt vesznek zürichben a nagysebességű filmezési kongresszuson

i tz/hné/m/ki

1965. szeptember 11.

három szakember képviseli hazánkat zürichben a hétfőn kezdődő 7. nagysebességű filmezési kongresszuson: bán tamás, a magyar tudományos akadémia műszerügyi szolgálatának vezetője, bárány nándor kossuth-díjas egyetemi tanár, a magyar tudományos akadémia levelező tagja és nemes zoltán mérnök, a műszerügyi szolgálat kutatója.

a hét napig tartó tanácskozáson előreláthatólag csaknem félezer tudós, kutató, elméleti és gyakorlati szakember lesz jelen a világ minden tájáról.

a magyar tudományos élet képviselői két előadást tartanak a kongresszuson, az egyiket a gyorsan váltakozó felületi hőmérsékletek méréséről, a másikat az ultrahang mechanizmusának kinematográfiai vizsgálatáról.

a magyar delegáció szombaton reggel utazott el svájcba./mti/

-. -

bb 32. műszaki átvétel az astóriában - nyitás: október 1-én

i kf/kf/m/ki

1965. szeptember 11.

az astoria szálló rekonstrukciójának befejezését jelentő bisztró, eszpresszó és bár építését, illetve felújítását május végén kellett volna befejezni. az építők és alvállalkozók azonban a kétszeri határidő módosítás, illetve elcsúszás után csak most készültek el a munkával. a hungaria szálloda és éttermi vállalat - a hungar hotels - szakemberei azonnal megkezdtek a 10 napig tartó műszaki átvételt, amely után a helyiségek teljes berendezése következik.

az astoria bárja a régi helyén teljesen új köntösben, márvány táncparkettel, falambériás, modern berendezéssel fogadja majd a vendégeket. a helyiség ésszerű kihasználásával bővítették a férőhelyeket is. a kávéház helyén modern álló-ülő, felszolgálat nélküli, bisztrót létesítettek. az árkádosítás lecsipett az astóriából, viszont helyette megkapták a szomszédos, romeó férfi-ruhaüzletet, ahol 150 személyes, félgalériás modern eszpresszót rendeztek be.

amennyiben a műszaki átvétel nem talál kifogásokat, s a berendezéssel is kellő időben elkészülnek, október 1-én megnyílik az astoria bárja, bisztrója és eszpresszója. utána már az egész astoria kombinát teljes üzemmel dolgozik, fogadja a vendégeket. /mti

-. -

11.35

- 17 -

1140 hely

bb 33. tanévnyitó a szegedi tanárképző főiskolán

vid/j/m

1965. szeptember 11.

a szegedi tanárképző főiskolán szombaton tartották meg az ünnepélyes tanévnyitót. dr. csukás istván igazgató beszédében elmondotta, hogy a nappali tagozaton 1200, a levelező tagozaton pedig 2800 hallgató folytatja majd tanulmányait. az új tanévre 300 elsőévest vettek fel. a szegedi tanárképző főiskola szolnoki és békéscsabai kihelyezett tagozatain összesen 120 hallgatót oktatnak az idén.

a főiskola műszaki és gyakorlati ismeretek tanszékén jól felszerelt műhelyekben képezik ki azokat a pedagógusjelölteket, akik tanulmányaik befejezése után a különböző iskolákban a politechnikai foglalkozások szakavatott vezetői lesznek. a hallgatók nyelvtanulását megkönnyíti a felsőoktatási intézményben nemrég elkészült korszerű nyelvi laboratórium, amelyben magnetofon, film és sok más technikai eszköz segítségével folytatják az oktatást.

az ünnepélyes tanévnyitón 15 arany- és három gyémántdiplomát adtak át azoknak, akik 50, illetve 60 évvel ezelőtt fejezték be tanulmányaikat a szegedi tanárképző főiskolán. /mti/

---

bb 36. szövetkezeti küldöttség utazott varsóba

k hné/m/ká

1965. szeptember 11.

molnár károlynak, a szövetség elnökhelyettesének vezetésével háromtagú szövetkezeti küldöttség utazott Lengyelországba. a delegáció részt vesz a szocialista országok nemzetközi szövetkezeti kereskedelemtechnikai konferenciáján, amely hétfőn kezdődik varsóban. szombaton a keleti-pályaudvaron szirmai jenő a szövetség elnöke bucsúztatta a küldöttséget. /mti/

---

12.30/-n

-18-

1236 2ell

bb 34. befejeződött a nemzetközi gyermeksebész kongresszus tihanyban

vid tné vm cz

1965. szeptember 11.

a tihanyi motelban szombaton befejeződött a háromnapos nemzetközi gyermeksebész kongresszus. a tudományos ülészekon a hazai szakorvosokon kívül 9 külföldi ország legkiválóbb szakemberei számoltak be a gyermeksebészeti tudományos kutatásainak és új módszereinek tapasztalatairól. a kongresszuson értékelték az utóbbi évek eredményeit és megállapították, hogy a gyermeksebészet, amely a világháború után vált önálló gyógyászati szakterületté, kielégítően fejlődött. a gyógykezelés rohamos fejlődése, az elméleti kutatások és a technika gyors előrehaladása mindinkább előkészíti a specializálódás folyamatát. így a gyermeksebészet is olyan önálló ággá fejlődött, amely külön tudományos munkát igényel. a magyar gyermeksebészek idén már két alkalommal vettek részt külföldön megtartott nemzetközi kongresszusokon, s most három éves szünet után tihanyban rendeztek ismét tudományos ülészekot, amelyen mintegy 150 külföldi szaktekintély vett részt. a magyar gyermeksebészek külföldi kapcsolatai örömdatosen fejlődnek, s ezt bizonyította az a több mint 40 előadás, amelyet a kongresszuson külföldi szakemberek tartottak a hazájukban elért eredményekről és a legújabb módszerekről. a kongresszuson behatóan foglalkoztak a mellkasebészet, elsősorban a tüdőmegbetegedések tapasztalataival és új gyógy módjaival.

a háromnapos tudományos ülészekon több mint 90 előadás hangzott el. /mti/

---

bb 35. a kisipari szövetkezetek

lk vm zs

1965. szeptember 11.

erkel ferenc művészegyüttesének 80 tagú aranykoszorus énekkara csehszlovákiai vendégszereplésre utazott. /mti/

---

12.40/-n  
1243 2ell

-19-

bb 38. központi vezetőségi ülés a bőripari dolgozók szakszervezetében  
t sz tné vm ki 1965. szeptember 11.

a dolgozók nevelésének kérdéseit oly módon vitatta meg a bőripari dolgozók szakszervezetének központi vezetősége a szombaton megtartott ülésén, hogy megvizsgálta, melyek a szakszervezetek legfontosabb teendői a munkásosztály vezető szerepének, szocialista tudatának növelésében.

turzó László, a szakszervezet főtitkára beszámolójában utalt arra, hogy a dolgozók véleménynyilvánításának legfőbb fórumai a termelési tanácskozások. a bőr- és cipőgyárakban az utóbbi fél év alatt 300 termelési tanácskozást tartottak, s azokon a dolgozók 70 százaléka vett részt. csaknem kétezren mondták el javaslataikat, észrevételeiket, hívták fel a figyelmet a munkaszervezési hibákra, a munkafegyelem lazaságaira, a normák alakulására, vagy a termeléssel, munkahelyük eredményeivel összefüggő kérdésekre. sajnos még előfordul, - állapította meg a beszámoló - hogy a dolgozók véleményét nem veszik figyelembe a gazdasági vezetők s ez csökkenti aktivitásukat.

a munkások szocialista tudatának legfőbb formálója a széleskörű verseny és ujabban a mind erőteljesebbé váló szocialista brigádmozgalom. az iparág dolgozói közül eddig hatezren választották azt az utat, hogy a szocialista brigádmozgalomba bekapcsolódva jobban dolgozzanak és szocialista módon éljenek. a munkaverseny eredményeinek tulajdonítható, hogy a bőr- és cipőgyárak fél évi tervük valamennyi fő követelményének eleget tettek, sőt a termelékenységi és exporttervet túl is teljesítették. a bőr- és cipőiparban tavaly kétezren nyerték el a kiváló dolgozó címet. a szakszervezet központi vezetősége azonban felhívta a figyelmet arra, hogy a dolgozók megbecsülése és nevelése érdekében az eddiginél körültekintőbben alkalmazzák az anyagi és erkölcsi ösztönzőket./mti/

bb 37. a budapesti orvostudományi egyetem ünnepélyes tanévnyitója  
t di tm vm zs 1965. szeptember 11.

szombaton a vasas székház disztermében megtartották a budapesti orvostudományi egyetem ünnepélyes tanévnyitóját. a himnusz után dr. sós józsef rektor számolt be az egyetem helyzetéről és összegezte az elmúlt tanév tapasztalatait, elemezte a következő hónapok feladatait, majd morvai veronika, az egyetem kisz végrehajtó bizottságának tagja az ifjú kommunisták nevében köszöntötte az „ujoncokat”, az első éveseket. az ünnepség az internacionáléval ért véget.

a budapesti orvostudományi egyetemen csaknem négyezer hallgató, köztük 680 elsőéves kezdi az új tanévet./mti/

13.03/-n  
1316 *zss*

8-28

bb 39. hasznos utmutatások a magyar idegenforgalom fejlesztésére - végetért az aiest kongresszusa

t tz/tm/m/ki

1965. szeptember 11.

szombaton a gellért szállóban végetért az idegenforgalmi tudományos szakértők nemzetközi egyesülete, az aiest 16. kongresszusa. a záróülésen megjelent és felszólalt dr. csanádi györgy közlekedés- és postaiügyi miniszter is. a tanácskozás végén a kongresszus dr. vitéz andrást, az országos idegenforgalmi hivatal vezetőjét az aiest tiszteletbeli tagjává választotta, majd határozati javaslatot fogadott el különböző, az idegenforgalom fejlesztésével kapcsolatos kérdésekben.

az egész hetes tanácskozásról dr. markos béla professzor az mti munkatársának elmondotta, hogy ezen a kongresszuson a világ legkitűnőbb idegenforgalmi szakemberei vitatták meg az idegenforgalom rohamos fejlődéséből adódó kérdéseket, köztük sok olyat is, ami bennünket közvetlenül érdekel.

dr. h. sauermann professzor, a maina-menti frankfurtban működő idegenforgalmi kutató intézet vezetője például részletesen beszélt a magyar idegenforgalom fejlesztésének lehetőségeiről és általa legcélszerűbbnek tartott módjairól. amint elmondotta, a már amugyis nagy idegenforgalommal rendelkező országok megengedhetik maguknak, hogy lehetőségeikhez, adottságaikhoz mérjék idegenforgalmi „kinálatukat”, nekünk viszont, mint e téren még csak a fejlődés elején tartó országnak ki kell tapogatnunk a külföldiek igényeit és igyekeznünk kell minél nagyobb mértékben ehhez a kereslethez idomitanunk kínálatunkat. ehhez azonban még sok feladatot kell megoldaniok például a városrendezés, a tájrendezés, a tájvédelem irányítóinak is, de főleg az elszállásolási lehetőségek bővítése a vendégfogadás kulturáltságának fokozása és az idegenforgalomban dolgozók szakmai képzettségének növelése terén kell nagy lépésekkel előre haladni.

dr. p. ossipow, a nemzetközi turing szövetség helyettes főtitkára, az autós turizmus szempontjából elemezte a magyarországi lehetőségeket. hazánk - mondotta - semmivel sem fekszik távolabb a legnagyobb európai idegenforgalmi góccoktól, mint olyan országok, amelyeket az autós turisták máris tömegesen keresnek fel.

/folyt.köv./

13.10/-n  
1320 *zss*

-21-

bb 39. /hasznos ... 1. folyt./ m

a kitűnő svájci szakember javasolta azt is, hogy az eddignél jóval nagyobb mértékben használjuk fel azt a rendkívül nagy érdeklődést is, amely külföldön él a magyar zene, mégpedig a komoly és a cigányzene iránt egyaránt, de sokat tanulhatunk abból az előadásból is, amelyet egy fiatal francia hölgy, dr. m. dachary, a sorbonne egyik geográfusa tartott arról, milyen lélektani, kulturális és szociológiai hatása van az idegenforgalomnak a meglátogatott vidékre: a tájra és lakosságára egyaránt.

hangsúlyozta végül markos professzor, hogy igen nagy sikerük volt a kongresszus részvevői számára rendezett kirándulásoknak. /mti/

...-

bb 40. a dolmánytól a frakkig - „három évszázad divatja,, címmel viselettörténeti kiállítás nyílt az iparművészeti múzeumban

t tf/tr/m/zs

1965. szeptember 11.

a legerősebb szövetből készült és vigyázva hordott ruha is elkophatott azóta, amikor utoljára - 1938-ban - rendeztek magyar viselettörténeti kiállítást budapesten. nem véletlen tehát, hogy a közönség és a szakértők egyaránt nagy érdeklődéssel várták az iparművészeti múzeum szombaton délben megnyitott bemutatóját, amelyet „három évszázad divatja,, címmel állítottak össze.

honthy hanna, kossuth-díjas kiváló művész és mihalik sándor, a művészettudományok kandidátusa ismertette a kiállítás anyagát, amelyben a 17. század elejétől a 20. század küszöbéig módi öltözékek sorakoznak tarka sokaságban.

különbéle korok ruhái, a viseletek változása, a divat alakulása mindig a társadalmi tényezők függvénye. a 16. századi magyar ruházatra például szemlátomást nagy hatással volt a törökök közelsége. jellemző ruhadarab lett ebben az időben a derékig testhez simuló dolmány - színes szövetből készítették, s himzés-sel, paszománttal díszítették.

13.20/-n  
13 3/6 22/1

-22-

/folyt.köv./

bb 40. /a dolmánytól ... 1. folyt./ m

a dolmányra véve hordták a mentét. a nadrág szorosan a testre feszült. a 17. század lábbelije az ugyancsak török eredetű rövid saru és csizma. a nők ráncos szoknyát öltöttek, deréktől fölfelé halcsontos bordázattal karcsúsították a ruha - s önmaguk - formáját. az ugynevezett ingváll bő ujját szalaggal buggyosra kötötték. a kötényt szintén ráncosra szabták. az asszonyok fejdisze a kontyfedő, a lányoké pedig - innen a közmondás! - a pánta volt.

francia divathatás alakította a 18. századi öltözködés kultúráját. a korábbi bársonyt háttérbe szorította a mintás brokát és a könnyű selyem. a magyaros dolmányt felváltotta a francia szabású mellény, a mentét viszont a frakk, a posztó- vagy szövet-nadrág helyett selyem térdnadrágot, harisnyát és csattos cipőt viseltek. a terjedelmes szoknyák esését a nők derekukra kötött párnácskákkal biztosították. franciaországból bécs közvetítésével jutott hozzánk a harangszoknya. a 18. század közepétől a magyar ruha, nemzeti viseletünk hordása csak az ünnepek alkalmaira korlátozódott. egyébként „kényelmesedett,, a divat, mérséklődött a ruhák bősége.

a 19. század elején a férfiak ismét elővették a dolmányt, viszont rövidebbre szabatták mint régen - nem ért csipőn alul. a női viselet stílusdiktátora ekkor az empire és a biedermeier volt. a szabadságharc és a kiegyezés közötti időszakban a magyar hazafiak nemzeti érzelmüket ruházatukkal is kifejezésre juttatták. körülbelül az 1880-as évek táján forradalmasodott a női öltözködés: színre lépett az egybeszabott princess ruha, amely már sportos jellegű, kényelmes viselet.

a kiállítás hétfő kivételével naponta 10-től 18 óráig tekinthető meg. /mti/

...-

13.30/m /  
1343 22/1

-23-

bb 41. új szociális otthon nyílt a fővárosban

t hi/tm/m/zs

1965. szeptember 11.

Szombaton a Mártonhegyi úton, hantos Jánosnak, a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elnökhelyettesének és dr. Gyergyay Károlynak, Budapest vezető főorvosának jelenlétében ünnepélyesen átadták a főváros új szociális otthonát. A szép környezetben létrehozott intézményben 90 egyedülálló, a társadalom gondozására szoruló öreg töltheti napjait kényelmes, kulturált körülmények között. A teraszos épület izlésesen berendezett, erkélyes szobái nyugodt pihenést, a környékkel felszerelt társalgó, a televízió és egyéb szórakozási lehetőségek kellemes időtöltést biztosítanak számunkra. Megszervezték az öregek orvosi ellátását, állandó egészségügyi gondozását is.

Az intézmény kedvező adottságai - például kétholdas parkja - kitűnő lehetőséget nyújtanak az otthon továbbfejlesztésére. Kertjében a tervek szerint száz személyes, hasonló korszerű ellátást nyújtó pavilont emelnek. Ennek építését a jövő évben kezdik meg. /mti/

---

bb 42. nemzetközi matematikai és geometriai kollokvium tihanyban

i bc/hné/m/zs

1965. szeptember 11.

A Bolyai János Matematikai Társulat ötnapos geometriai kollokviumot rendezett tihanyban. A tanácskozás szombaton fejeződött be. Hétfőn újabb - négynapos - kollokvium kezdődik a társulat rendezésében tihanyban a differenciál- és integrálegyenletekről és alkalmazásairól. A kollokviumokon - mintegy ötven magyar és hatvan külföldi matematikus részvételével - a tudományágak legújabb eredményeit tárgyalták meg, illetve ismertetik. /mti/

---

13.35

- 24 -

13.35  
László

bb 43. a meteorológiai intézet jelenté 1965 szeptember 11-én, szombaton délben

tr vm cz

1965. szeptember 11.

hűvös idő

A nyugat-európát fokozatosan elárasztó hűvös óceáni levegő ma hajnalra elérte helsinki, varsó, győr, palermo vonalát. Az említett vonaltól keletre a Szovjetunió európai területén, a Kárpát-medence keleti felén és a Balkán félszigeten egyelőre tovább tart a meleg, napos idő. A hideg és meleg levegő határvonala mentén és a Brit-szigetek környékén erősen felhős, szeles, esős az időjárás. Sőt néhány helyről, elsősorban az olasz félszigetről zivatarokat is jelentenek. Hazánk fölött tegnap felhőátvonulások mellett a Dunántulon 4-9, máshol 9-12 órán át sütött a nap. A tegnapi reggeli és a ma reggeli órákban a Dunántul északi felén és az északi hegyvidék környékén kisebb átfutó esők voltak. A reggel 7 óráig lehullott csapadék azonban csak egy-két helyen ért el mérhető mennyiséget. A legtöbb esőt, öt millimétert káldon mérték. A hőmérséklet napközben észak-keleten és északnyugaton 23-26, az ország többi részén 26-30 fokig emelkedett, az éjszaka folyamán szeszélyes területi eloszlásban 12-18 fokig szűlyedt. Ma a reggeli órákban a hűvös, paradus óceáni levegő elérte a Dunántul északi részét és jelentős hőmérséklet-csökkenést, átfutó esőket okozott. Az így bekövetkezett hőmérséklet-ellentétekre jellemző, hogy még 10 órakor a Dunántul északi felén 14-17 fok volt, addig ugyanebben az időben az ország keleti és déli részeiről 22-27 fok közötti hőmérsékletet jelentettek.

Budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 21 fok volt, három fokkal magasabb, mint a sokévi átlag.

Ma 12 órakor Budapesten a hőmérséklet 20 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 milliméter, gyengén emelkedő irányzatú. A Balaton vizének hőmérséklete 11 órakor síófoknál 19 fok.

Várható időjárás vasárnap estig: ma erősen felhős idő, esővel, főképp a keleti és déli ország részben zivatarokkal. Holnap felhőátvonulások; átfutó esővel, mérsékelt, változó irányú, átmenetileg megélénkülő nyugati, északnyugati szél. A nappali felmelegedés keleten is csökken. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 8-13, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 16-21 fok között.

a Duna vízállása Budapestnél 320 cm./mti/

---

13,45/m

- 25 -

13.45/m  
László

bb 44. szocialista szerződést kötött a máv és a sárvári cukorgyár

vid lk vm szf

1965. szeptember 11.

a sárvári cukorgyár szeptember 17-én kezdi meg a répafeldolgozást. az első hetekben alföldi és déldunántuli répából készít cukrot, mivel saját nyugatdunántuli körzetében csak szeptember végén, október elején kezdik el a répaszedést, s az árvíz miatt kevesebb a termés a szokottnál. a január 10-ig tartó idő alatt előreláthatólag 23.600 vagon répát dolgoznak fel. tekintélyes részét az ország távoli vidékeiről, törökszentmiklós, püspökladány, cegléd, békéscsaba, pécs környékéről kell a gyárba szállítani. nagy fuvarköltséggel számolnak, de a távoli szállítás még mindig olcsóbb, mint az a kár lenne, amely a nagymennyiségű répa hosszabb tárolásából adódna.

a szokatlanul nagy feladatok megoldására a vasut és a gyár szocialista szerződést kötött. a máv vállalta, hogy 40-60 kocsi álló irányvonatokkal folyamatosan szállítja a répát a gyárba, s lehetőség szerint minden vonatnak zöld utat biztosít. az első szerelvény szeptember 14-én indul az alföldről sárvárra.

a gyár kötelezte magát, hogy a vasuti előírásoknak megfelelően rakatja a vagonokat. a kirakodással nem késik, a szerelvényeket négy óra alatt üresen visszaadja a forgalomnak./mti/

- . -

bb 45. kekkonen elnök köszönő távirata

tr vm zs

1965. szeptember 11.

urho kekkonen, finn köztársasági elnök táviratban köszönte meg dobi istvánnak, az elnöki tanács elnökének a 65. születésnapja alkalmából küldött jókívánságait./mti/

- . -

bb 48. hármas ikreknek adott életet egy mezőladányi asszony

vid tné vm zs

1965. szeptember 11.

a kisvárdai kórház szülészeti osztályán hármas ikreknek adott életet bakó lászlóné, mezőladányi asszony. az újszülöttek - két fiú és egy leány - az anyával együtt jó egészségnek örvendenek./mti/

- . -

14,00/m

-26-

14io 2eli

bb 46. szinpompás virágbőség, táviratözön a máriáknak

i kf vm ki

1965. szeptember 11.

aki nem tudta biztosan, hogy szeptember 12-e a „hivatalos, mária nap, bizony már kedden és szerdán elküldte névnapi jókívánságait. így az idén majdnem egy hétig köszöntötték a máriákat.

a központi táviró hivatalban is megéreztek ezt a „sietséget, hiszen keddtől naponta négyezerrel, ötezerrel több disztáviratot továbbítottak a szokásosnál. a hivatalban a mária nap lényegében már szombaton „lefutott,„ kora reggeltől özönlöttek a táviratok, a 02-es felvevőhelynél a tulhivást jelző lámpa szinte állandóan piroslott, s jónéhány ügyfelet kellett türelemre kérni, amíg felvehették sürgős jókívánságát. ezen a napon több mint 50 000 máriát-köszöntő távirat hagyta el a hivatalt. vasárnapra a szokásos ünnep-napi két-háromezerrel szemben még 15 000-16 000 távirat további-tására készültek fel a hivatal dolgozói.

a virágért tájékoztatása szerint a máriák az idén jól jártak, szinpompás virágbőség várta a kedvelt név viselőit. szerdától száz-ezerszámmra került az üzletekbe az utcai elárusítóhelyekre virág. a sztár a karcsu, a hosszúszerű gladiolus volt, ebből százezer szál került forgalomba. ugyancsak százezer szál és 5000 csomó szekfű, mintegy 80 000 szál rózsa, az egyre felkapottabb díjnyertes, modern kaktusz-dáliból pedig 30 000 szál járul hozzá a máriák köszöntéséhez.

a telefon-virágszolgálat szombati első küldeménye - gyönyörű rózsacsokor - házon belül maradt. az üzlet dolgozóit lepték meg vele kollegájukat, ágoston marikát. persze volt mit szállítaniok házon kívülre is. a két rendelés-felvevő telefonkészülék szinte átmelegedett, alig került ki a szolgálat dolgozóinak a kezéből, annyi volt a megbízás. a kékköpenyes, egyensapkás virágért-lányok öt kosival egész nap uton voltak budafoktól kispesztig, pestlőrinctől újpestig, s több mint 400 illatos névnapi üdvözlőt kézbesítettek.

vasárnap egyébként valamennyi virágüzlet tart ügyeletet, s korábban nyitnak a standok. a virág-küldő szolgálat is három kocsi állít még munkába, s az elosztóból ugyancsak három kocsi cirkál majd a városban, az üzletek között, gondoskodik a friss, illatos utánpótlásról./mti/

- . -

14,30/-n

14 21 2eli

27-

bb 49. megnyílt az állami gorkij könyvtár újjáalakított központi olvasóterme

t áe tné vm sr

1965. szeptember 11.

Szombaton ünnepélyesen megnyitották az állami gorkij könyvtár újjáalakított központi olvasótermét. az ország legnagyobb idegennyelvű könyvtára, tíz hónapi szünet után megszépült környezetben várja látogatóit. a száz személyes olvasóteremben - amelynek renoválására félmillió forintot költöttek - 150.000 kötetes orosz, angol, francia és német nyelvű anyag: szépirodalmi, társadalomtudományi, ismeretterjesztő mű áll a látogatók rendelkezésére. a szabad polcon 3000 kötetes kézikönyvtárból, 350-féle idegennyelvű újságból, folyóiratból válogathatnak. az egyetemisták és főiskolások megtalálhatják a tanulmányaikhoz szükséges kötelező irodalmat, s az idegen nyelvet oktató pedagógusok sok módszertani segédanyagot, gyakorlati alkalmat találnak munkájukhoz. az érdeklődők igénybevehetik a tájékoztató szolgálatot, amely telefonon és levélben is válaszol az idegen nyelvterületek irodalmával kapcsolatos kérdésekre.

Berendezték az ország első könyvtári nyelvgyakorló audio-stúdióját is, ahol a korszerű nyelvoktatás külföldön elterjedt módszereivel gyakorolhatnak az idegen nyelvet tanulók. neves színészek előadásában hallgathatják a külföldi irodalom klasszikus szemelvényeit, s ellenőrizhetik ily módon a helyes szövegkiejtést, magnetofonszalagokon és hanglemezekben rendelkezésre állnak különféle nyelvtanulási sorozatok. a mikrofilmtár lehetővé teszi, hogy a külföldi könyvtárak ritkaságait, illetve nálunk meg nem található publikációkat is megismerjenek a hazai olvasók.

az állami gorkij könyvtár olvasóterme és kölcsönzõszolgálatát hétköznaponként 10-20 óráig, szombaton 10-15 óráig, vasárnaponként 9-13 óráig tart nyitva./mti/

bb 47. megnyílt az első országos diákképzõmûvészeti kiállítás

vid tné vm zs

1965. szeptember 11.

Hódmezõvásárhelyen, a tornyai jános múzeumban szombaton orosz László, a kisz kb kulturális osztályának vezetője nyitotta meg a hazánk felszabadulásának 20. évfordulója tiszteletére rendezett első országos diák képzõmûvészeti kiállítást. a magyar piktúra neves fellegvárában rendezett tárlat a keszthelyi helikon ünnepség, a sárospataki diáknapi és a gyulai erkel ünnepségek kiállításainak válogatott anyagát mutatja be.

a több mint 250 mű közül huszat díjazott a zsüri./mti/

14.24/-n  
K15 201

-28-

bb 52. megkezdõdtek a pest megyei kertészeti napok

t kz vm ká

1965. szeptember 11.

Szombaton, ráckövén, megkezdõdtek a szeptember 11-13. között lezajló pest megyei kertészeti napok. a járási tanács székházában megnyílt kiállításon a megye mezõgazdasági üzemei mutatják be legszébb kertészeti termékeiket. ugyanitt - az agroker vállalat rendezésében - növényvédelmi kiállítás is nyílt. a kiállításokat, s a kertészeti napok keretében megrendezésre kerülõ szakfilm bemutatókat és konzultációkat sokszáz állami gazdasági és termelõszövetkezeti szakember látogatja, illetve hallgatja. a megnyitó napján a legnagyobb érdeklõdés a községi tanács nagytermében megtartott anketé iránt nyilvánult meg. az anketén merényi károly, a földmûvelésügyi minisztérium osztályvezetõje, dr. kozma pál, a kertészeti és szõlészeti fõiskola rektora és dr. cselõtei lászló, agrártudományi egyetem tanszékvezetõ tanára tartott elõadást a kertészeti termelés helyzetérõl. a tervek szerint a következõ években a telepítések üteme, a holdak számát tekintve, csökken, ugyanakkor elõtérbe kerülnek az ugynevezett járulékos beruházások, továbbá a korszerû termelési módszerek és technológiák, illetve az ezzel kapcsolatos beruházások.  
/mti/

bb 51. kétnapos horgászverseny kezdõdött a sebes-körösön

vid ká tr vm

1965. szeptember 11.

Gyoma és köröstarcsa között a sebes-körös 8 kilométeres szakaszán nagyszabású horgászverseny kezdõdött szombaton. a csendes vízpart benépesült: 200 horgász foglalta el helyét. sokan családjukkal együtt érkeztek és a nyáriás szép idõt kihasználva még éjszaka sem hagyják abba a horgászatot./mti/

bb 53. 28 új ápolónõ a gyulai kórházban

vid j vm sr

1965. szeptember 11.

Békés megyében az utóbbi években sokat javult az egészségvédelem. gyulán a napokban kiváló eredménnyel vizsgázott 28 ápolónõ s az ottani kórházban láttak munkához. többségük jövõre orosházára kerül, ahol a most épülõ 400 ágyas új kórházban kellõ gyakorlattal segítetik majd az orvosok munkáját./mti/

14.45/-n

-29-

W

bb 50. bekapcsolták a kápolnásnyék-székesfehérvár közötti földgáz-távvezetékét - megjavul székesfehérvár gázellátása

vid lk vm

1965. szeptember 11.

a hét végére befejeződött a kápolnásnyék-székesfehérvár közötti 26 kilométer hosszú földgáz távvezeték építése. a vezeték megjavítja székesfehérvár eddig akadozó gázellátását. a város határában levő nagynyomású földgázátadó állomás óránként tizenötezer köbméter gázt képes szolgáltatni, s lehetővé teszi, hogy az elkövetkező években a lakóházakon kívül a nagyobb ipari üzemeket is rákapcsolhassák a hálózatra.

a vezeték péntek éjjel óta sikerrel próbáüzemel, s ha semmi akadály nem jön közbe, a hónap végén átadják rendeltetésének./mti/

- . -

bb 54. 400 növendék megkezdte a tanulást a dunaujvárosi zeneiskolában

vid j vm sr

1965. szeptember 11.

a dunaujvárosi zeneiskola az idén az eddigi legnagyobb létszámmal kezdte az új iskolai évet. az előképzős óvodás korú gyerekekkel együtt négyszáz növendék látott hozzá a tanuláshoz. az idén első ízben tanítanak a zeneiskolában óvodás korú gyermekeket ritmus- és hallásfejlesztésre, gyermek- és játékdalokra./mti/

- . -

bb 55. a Lottó 37. heti nyereményjegyzéke

i kf vm ki

1965. szeptember 11.

a 37. játékhetre 5 557 750 Lottó szelvény érkezett a sportfogadási és Lottó igazgatóságához. öt találat nincs. négy találatot 17 fogadó ért el, nyereményük egyenként 245 195 forint. a három találatos szelvények száma 2 204, a nyeremény összeg egyenként 945 forint. a 89 766 kéttalálatos szelvényre egyenként 23.21 forint nyeremény jut./mti/

- . -

14.55/-n

-30-

*14.55*

bb 56. a Láng gépgyár önkéntes tűzoltórajja nyerte el a belügyminisztérium különdíját

i sl/tné/m/ki

1965. szeptember 11.

a kohó és gépipar mintegy 70 üzemének önkéntes tűzoltórajjai szombaton szerelési és tűzoltási versenyben mérték össze tudásukat a Láng gépgyár rozsnai utcai sporttelepén. a legjobb eredményt a Láng gépgyár tűzoltói érték el, ők lettek az elsők a férfiak 400 és 800 liter teljesítményű, továbbá az ifjuságiak 400 liter teljesítményű fecskendőinek szerelésében. ilymódon nemcsak e három szám első díját és a velük járó pénzjutalmat, hanem a belügyminisztérium különdíját is elnyerték. a nők versenyében két kategóriában az ikarus gyár székesfehérvári gyáregységének és a remix gyár szombathelyi gyáregységének női tűzoltórajjai szereztek meg az elsőséget. a vízvezetékre szerelésben a kiskunfélegyházi vegyipari gépgyár raja lett a győztes. /mti/

- . -

bb 58. herman ottó emlékünnepe miskolcon - a háromi temetőben helyezték el a nagy tudós hamvait

vid/j/m/zs

1965. szeptember 11.

herman ottó születésének 130. évfordulója alkalmából a szombaton emlékünnepeket és tudományos konferenciát tartottak miskolcon. délelőtt a szakszervezetek megyei székházának klubjában gribovszki lászlóné, a városi tanács vb elnökhelyettese nagyszámu érdeklődő előtt nyitotta meg a miskolcon élő tudományos kutatók magángyűjteményéből összeállított kiállítást. ezután került sor a tudományos konferenciára, amelyen részt vettek a megye és a város vezetői, valamint tudományos életünk képviselői - közöttük dr. ortutay gyula akadémikus, dr. sályi istván kossuth-díjas egyetemi tanár, korek józsef ősrégész, a magyar nemzeti múzeum főigazgató-helyettese, dr. anghy csaba, a fővárosi állat- és növénykert igazgatója és vargha lászló egyetemi docens, építőművész. a konferencián tudományos előadások hangzottak el herman ottó politikai, természettudományi, ősrégészeti, néprajzi és ismeretterjesztő munkájáról. a konferencia után a megye és a város társadalmi szerveinek képviselői a miskolci herman ottó múzeum előtt megkoszorúzták a nagy tudós szobrát.

ezután teljesítették végakarátát, amelyről zonger ignác háromi bírónak egyik utolsó levelében így írt: „..... de azt vegye tudomásul, hogy én azért nem szakadok el bíró uramtól és hámostól, majd oda fogok temetkezni....”, a budapesti kerepesi temetőből kihantolt hamvait délután gyászszertartással helyezték el édesapja sirja mellé, a fenyőkkel övezett háromi temetőbe, ahol h. szabó béla, a hazafias népfront munkatársa mondott emlékbeszédet./mti/

- . -

14.15/-n

-31-

*14.15*

bb 57. őszi gondok, munkatervet öt megyéből - legfontosabb a jó idő és a gépek teljes kihasználása - fokozottan premizálják az éjszakai műszakos munkát

t cs tr vm ká

1965. szeptember 11.

Szombaton a földművelésügyi minisztériumban Borsod, Heves, Komárom és Pest megye tanácsa mezőgazdasági osztályvezetői a minisztérium vezető szakembereivel tanácskoztak a soronkövetkező őszi mezőgazdasági tennivalókról, elsősorban az őszi gabonavetéssel kapcsolatos előkészületekről. A megyei vezetők szerint - a vegetáció nagymértékű késése miatt - rendkívül nehéz ősze kell felkészülnünk. Borsod megyében például a tarlók nagyrészen még kinn van a kombájnszalma, s az elmaradás akadályozza a felkészülést az őszi vetésre. Heves megyében több mint kétezer hold termése csépeletlen még. A megyében 130 traktorosra lenne szükség pótlólag az erőgépek lehetőleg teljes kihasználása érdekében. Komárom megyében Szombaton fejezték be a cséplést, a tarlók 60 százalékát munkálták el, a vetőszántással és vetéssel 34 százalék körül tartanak. Pest megyében különösen a kukorica tárolása okoz nagy gondot: a megye déli járásaiban a jelek szerint október közepére, az északi területeken október végére érik be a termés. A termelőüzemek számítanak arra, hogy a kukoricatermés nagy részét a szövethézi tagok padlásán, illetve szükségeltartóhelyeken kell elhelyezni. Nógrád megyében ugyancsak legfőbb gond a gépek jó kihasználása. Az ipari üzemekből eddig 30 traktorost kaptak segítségül.

A beszámolókra és a tanácskozáson feltett kérdésekre Hont János, a földművelésügyi miniszter első helyettese válaszolt. Elmondotta, hogy az idei, valószínűleg minden eddiginél nehezebb őszi rendkívüli feladataival csak kapkodás nélküli, jó szervezéssel, a rendelkezésre álló jó idő, a gépek és a munkaerő lehetőleg teljes kihasználásával tudnak megbirkózni a mezőgazdasági üzemek. A legsürgetőbb feladatok között említette meg a miniszterhelyettes a cséplés gyors befejezését, a silózást, a kapások betakarításának meggyorsítását és a vetési előkészületeket. Mivel a kukorica egyrésze várhatólag nem érik be, le kell silóznunk, s az így kieső termés pótlására a gazdaságok - ahol mód van rá - hagyjanak beérni korán vetett, jól fejlett silókukoricát.

Az őszi betakarítás, illetve az őszi gabonák vetése helyenként rendkívüli intézkedéseket követel. Többek között növelni kell a betakarításban, főleg pedig az őszi szántás-vetésben dolgozó gépkezelők anyagi érdekelttségét. Az illetékes hatóságok intézkedtek, hogy az éjszakai műszakban dolgozó traktorosokat, fokozottan premizálják.  
/folyt.köv./

15.30/a

- 32 -

/bb 57. őszi....1.folyt./vm

kívánatos, hogy minél nagyobb számban állítsanak be erőgépeket kettős műszakba. Ahol a kettős műszakra nincsen lehetőség, a gépek, gépkezelők dolgozzanak nyújtott műszakban. A miniszter első helyettese külön felhívta a figyelmet arra, hogy a kukoricatermő területek nagy részére nem lehet számítani az idei őszi vetéseknél, ezért a szükségképp többszörösen gabona alá kerülő területeken jó előre gondoskodjanak a talaj fertőtlenítéséről, és a kikelő növényzet fokozott védelméről./mti/

- . . -

bb 61. hazaérkezett jugoszláviából a Kisz központi művészegyüttese  
k áe tm vm zs 1965. szeptember 11.

Sikeres jugoszláviai vendégszereplés után hazaérkezett a Kisz központi művészegyüttesének 65 tagú csoportja. A fiatal művészek 10 napig turnéztak a baráti ország magyar lakta vidékein./mti/

- . . -

bb 62. százhuszonöt új orvost avattak Debrecenben  
vid tné vm sr 1965. szeptember 11.

Szombaton a Debreceni Orvostudományi Egyetem tanácsának rendkívüli ülésén avatták fel az 1965-ben végzett új orvosokat. Az ünnepélyes avatás és eskütétel után 125 új orvos indult el a Debreceni Egyetemről, akiknek többsége tiszántúli megyékben kezdi meg a gyógyító munkát./mti/

- . . -

bb 64. Kemény László festőművész

t tf tr vm sr 1965. szeptember 11.

Munkáit mutatja be a képcsarnok azon a kiállításon, amelyet Szombaton nyitott meg Frank János művészettörténész a Lenin körúti Derkovits teremben. A tárlat színes akvarell anyagában a művész felvontatja egyebek között amerikai tanulmányutján készített képeit.  
/mti/

15.36/s

- 33 -

*M*

bb. 59. bezárult az országos mezőgazdasági ujitási kiállítás

i/ie/a/ká

1965. szeptember 11.

Szombaton délután bezárta kapuit az országos mezőgazdasági ujitási kiállítás. A bemutatott mezőgazdasági, erdészeti, vízügyi és munkavédelmi ujitásokat igen sokan tekintették meg. A csaknem 10 000 látogató többsége csoportosan érkezett a mezőgazdasági üzemekből, de nagy számban voltak közöttük ipari szakemberek is. A kiállítást felkereste több külföldi - így szovjet és csehszlovák - küldöttség is.

A kiállítás rendezőse írásban kérte a látogatók véleményét arra vonatkozóan, hogy a bemutatott ujitások közül melyiket szeretnék üzemükben alkalmazni. Az előzetes értékelés szerint a legtöbb szavazatot az sz-100-as traktorokhoz szerkesztett hétvasu eke, az mtz-5 és az utus-45 traktorokra szerelhető tárgymarkoló, valamint a kukoricaszárkup-rakodó és szállító berendezés kapta.

A mezőgazdasági gépjavitó tröszt szakemberei az ujitások elterjesztésének, illetve az új gépek, konstrukciók tömeges gyártásának lehetőségét szempontjából tanulmányozták a kiállítást. Azt már eldöntötték, hogy a traktorra szerelhető trágyamarkoló, valamint a gépjavitóműhelyekben, gyümölcsfeldolgozóknál és élelmiszeripari üzemekben használható térbeli szállítópálya sorozatgyártásához megkezdik az előkészületeket. /mti/

bb. 63. pályázat madách Imre szobrának elkészítésére - az új műalkotás a Margitszigetre kerül

i/tf/tr/a/sr

1965. szeptember 11.

Madách Imre szobrának elkészítésére pályázatot hirdet a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága és a művelődésügyi minisztérium. Az új műalkotást a Margit szigeten állítják majd fel, az egykori ybl-fürdő helyén kialakított pázsitos parkban. A szobrászművészek és építőművészek a pályázatra egyéni, vagy közös tervet egyaránt beküldhetnek. A szobor csak egyalakos lehet, a kompozíció ugyanakkor akár álló, akár ülő helyzetben ábrázolhatja Madáchot. Résztvételi szándékát minden pályázónak a fővárosi emlékmű felügyelőségénél - 6. kerület, Liszt Ferenc tér 10 - kell bejelentenie szeptember 20-tól október 15-ig. Az írásbeli jelentkezés alapján a művészek részletes tájékoztatást kapnak, s átvehetik a szobor felállítási helyének terep-és környezetrajzát. A pályaművek beküldési határideje: 1965. december 15. A pályázatra beérkező legjobb szoborterv beküldője megbízást kap a Madách szobor megalkotására. Ezenkívül 10 000-10.000 forintos két 2. díjas és három - egyenként 7 000 forintos - 3. díjat ítélnek oda. /mti/

15.44/s

- 34 -

bb. 60. hétvégi jelentés a földekről - 18.000 hold őszi vetés Bács megyében

vid/kz/sk/s ká cz

1965. szeptember 11.

A héten a kukorica kivételével általában megkezdődött a kapások betakarítása. Bács megyében már több mint ötezer szövetkezeti gazdának adott munkát a cukorrépa szedése, szállítása. A mezőhegyesi és a sarkadi cukorgyár körzetében naponta 700 vagonnyi répat vesznek át a felvásárlók. Nem ritka az olyan közös gazdaság, mint a Kunágotai Bercsényi és a Mezőkovácsházi új alkotmány termelőszövetkezet, amely naponta 40 vagon répat szállít az átvevőhelyekre. A silókukoricát több mint 100 kombájn vágja a megye határában, a gépjárművek karavánjai szállítják a szilázst a majorokba. Bács megye állami gazdaságai a silózást befejezték, a szövetkezeti gazdaságokban viszont még mintegy 25.000 hold másodvetésű zöldtakarmányból kell szilázst készíteni. A talajelőkészítésben és a vetésben a nagyarányú munkatorlás ellenére sem tapasztalható lemaradás.

A Duna-Tisza közén az elmúlt héten 30.000 holdat készítették elő vetésre, s ezzel 100 ezer hold fölé emelkedett az őszi, illetve tavaszi vetésre előkészített terület. A vetés jó ütemben halad. A hét végén Bács megye határában 18.000 holdon volt földben a rozs, az őszi árpa és a takarmánykeverék magja. Csongrádban 2500 hold takarmánykeverék, s ugyanennyi rozs és őszi árpa vetésével végeztek Szombatig. A hét utolsó napján indultak meg a vetőgépek a hűvös éghajlatú Nógrádi-dombságokon is. A vidék közös gazdaságai közül elsőként a Tereskei és a Galgautai közös gazdaságok láttak hozzá az őszi vetéshez. Csitár és Dejtár környékén már az őszi árpa magját szórták a földbe a gépek. /mti/

15.49/s

- 35 -

bb. 65. külföldi és magyar tudósokat avatott tiszteletbeli doktorrá az építőipari és közlekedési műszaki egyetem

it/fe/tné/a/zs

1965. szeptember 11.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetem tanácsa szombaton rendkívüli ülést tartott, amelyen megjelent dr. csanádi györgy, közlekedési-és postaiügyi miniszter is. ott voltak az egyetem tudományos ülészakán részt vett külföldi vendégek, továbbá a hazai társegyetemek rektorai, tudományos munkatársai. jelen volt a budapesti diplomáciai képviselők több tagja.

dr. hazai istván rektor megnyitó szavai után az egyetem mérnöki karának és a közlekedési üzemi mérnöki karának dékánjai terjesztették elő javaslatot a tiszteletbeli doktorrá választásra és ismertették a jelöltek tudományos munkásságát.

a javaslatok alapján az egyetemi tanács ünnepélyesen tiszteletbeli doktorrá avatta a.a.gvozgyev professzort, a műszaki tudományok doktorát, a szovjetunió beton-és vasbeton-intézet vasbetonelméleti laboratóriumának vezetőjét. dr. hetényi miklós professzort, az illinois-i tudományos akadémia tagját, a standfordi egyetem műszaki mechanika- és szerkezetépítés tanárát, dr. németh endre professzort, a műszaki tudományok doktorát, az ekme nyugalmazott tanárát, a grenoble-i tudományegyetem disz doktorát, a toulouse-i tudományos akadémia levelezőtagját, és dr. ing gerhart potthof professzort, a drezdai közlekedési főiskola professzorát, a közlekedés-technikai tanszék dékánját.

a tiszteletbeli doktori oklevelet dr. hazai istván rektor nyújtotta át a kitüntetetteknek.

az új tiszteletbeli doktorok rövid beszédben mondtak köszönetet./mti/

--

15.58/- szb

-36-

bb. 66. ünnepség a balassagyarmati határállomáson

vid/lk/a/szf

1965. szeptember 11.

kedves ünnepséget tartottak szombaton déltájban a balassagyarmati magyar-csehszlovák határállomáson. az ideérkező idei kétszázötvenzredik külföldi turistát fogadták.

az országhatár nógrádi szakaszának forgalma ezzel minden eddigi évi forgalmat túlszárnyalt. a negyedmilliomodik vendég varsóból érkezett. kulbowjew boleslaw, a varsói televízió műszaki dolgozója és felesége voltak az ünnepltek. a varsói házaspár először látogatott hazánkba. házasságuk tizedik évfordulóját megünnepelni indultak budapestre és a balaton környékére. a közbeiktatott, váratlan balassagyarmati fogadtatás méltón beleillett a házassági évforduló programjába. balassagyarmat egyik tanácsi vállalatának igazgatója az üzem legújabb termékével, a kis kolibri-gyorsfűzővel ajánlódkozta meg őket. szilágyi endre, a nógrád megyei idegenforgalmi hivatal igazgatója pedig édességgel és itallal teli diszes kosarat nyújtott át nekik. az uttorók virágcsokrokkal kedveskedtek, a népi zenekar magyar és lengyel nótákat játszott, miközben palócváros tanácsának elnöke, balassagyarmat város és a járás vezetői meleg szavakkal köszöntötték a lengyel házaspárt./mti/

--

bb. 68. kiállítás nyílt 14 tiszteletbeli doktor tudományos munkásságáról a budapesti műszaki egyetemen

i/fe/sk/a/zs

1965. szeptember 11.

a budapesti műszaki egyetem központi könyvtárának aulájában „új tiszteletbeli doktorok”, címmel szombaton kiállítás nyílt meg. a kiállítás a két budapesti műszaki egyetemen most felavatott 14 neves tudós és egyetemi tanár tudományos munkásságáról ad képet a látogatóknak. a tárlókban elhelyezett tanulmányok, monográfiák és cikkek a tiszteletbeli doktorok tudományos kutatásainak egy-egy fontos állomásáról szemléltető dokumentumok alapján számolnak be az érdeklődőknek./mti/

--

16.03/- szb

-37-

Kle

bb 67. ismét hidegfrontok európa felett - 15 fokos ,, ellen-  
tét,, az ország keleti és nyugati tájai között - vasárnap-  
ra átmeneti javulást várhatunk

cs/sk/ká/s cz

1965. szeptember 11.

északnyugat- európa felett ugynevezett többmagvu  
ciklonrendszer alakul ki, s ennek keleti ága legutóbb az al-  
pok és a kárpát medence légterébe toldott át. a ciklon  
hajtotta hűvös légtömegek első nagyobb hulláma szombaton  
róma- zágráb- miskolc- varsó vonaláig jutott keletnek. a hideg-  
front mögött óriási területeken esőzések kezdődtek és az  
utóbbi napok szinte nyáriasan magas hőmérséklete hirtelen csök-  
kenni kezdett. jellemző például, hogy északnyugat- Európában csak  
13-15 fok körüli maximumok alakultak ki legutóbb, ugyan-  
akkor a kontinens keleti térségeiben 28-30 fokot mutattak  
a hőmérők, a szovjetunióban és románia néhány vidékén 30- 32  
fokot mértek. hazánkban pénteken 3 fokkal volt magasabb a  
hőmérséklet a sokévi átlagnál, ez a ,, melegtöbblet, szombaton  
a normálszintre csökkent és várhatólag vasárnap már ismét  
negatív lesz a ,, mérleg,,.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztályán  
tájékoztatásul elmondották, hogy a hidegfront és mögötte az  
esőzóna szombat reggel érte el az ország nyugati vidékeit, a déli  
órákban pedig áterjedt a dunától keletre eső területekre is.  
ennek megfelelően az ország nyugati és keleti fele között éles  
hőmérsékleti ellentétek alakultak ki: a kora délutáni  
órákban zalaegerszegről és sopronból 13, szombathelyről,  
pápáról, szentgotthárdról 14 fokos maximumokat jelentettek,  
az alföld néhány vidékén ugyanakkor még 28 fokot mutattak a  
hőmérők.

a meteorológusok ,, borúáltók,,: valószínűnek látszik,  
ugyan, hogy vasárnap átmenetileg javul az idő, felszakadozik  
a felhőzet és kevés napsütésre még számíthatunk, de hamarosan -  
valószínűleg még vasárnap - megérkezik a front második hulláma  
is, amely újabb lehülést és esőzést okoz, a balaton feletti  
levegő szombaton délután 14-15 fokos volt, a 60 centi mélység-  
ben elhelyezett vízhőmérők azonban még 19 fokot mutattak.  
vasárnap felhőátvonulásokat, átfutó esőket várhatunk, a nappali  
felmelegedés keleten is csökken. a vasárnapi maximumok előrelát-  
hatólag 16-21 fok között alakulnak ki./mti /

16.05/a

- 38 -

bb 69. végetért a vii. országos tudományos diákköri konferencia -  
kiosztották a pályadíjakat

fe/tné/s zs cz

1965. szeptember 11.

szombaton befejeződött a vii. országos tudományos  
diákköri konferencia műszaki és vegyésztagozatának háromnapos  
tanácskozása. a záróünnepségen dr. polinszky károly művelődésügyi  
miniszterhelyettes méltatta a beküldött pályamunkákat. hang-  
súlyozta: az előadások nagy része elmélyült, komoly munkáról tett  
tanubizonyosságot.

a bírálóbizottság a művelődésügyi minisztérium és a  
kisz központi bizottságának díját, az ezzel járó 1000- 1000  
forintos jutalmat 10 pályamű szerzőjének ítélte oda. a konferenci-  
án részt vett külföldi egyetemi hallgatók közül is négyen része-  
sültek jutalomban./mti/

.-.

bb 70. négy megye mezőgazdasági szakembereinek tanácskozása  
szombathelyen

vid/ká/sk/s cz

1965. szeptember 11.

szombaton négy megye - győr- sopron, vas, veszprém és  
zala - mezőgazdasági szakemberei, a megyei tanácsok elnök-  
helyettesei, mezőgazdasági osztályvezetői, a gépállomások  
megyei igazgatói és az állami gazdaságok igazgatói tanácskoztak  
szombathelyen. a megyei vezetők elmondották, hogy mind a négy  
megyében nagy volt az árvíz-, illetve a belvízkár, s a tsz-  
tagok, gépállomási dolgozók hősies erőfeszítéseket tettek az új  
kenyérért.

jelenleg a talajmunkák, a vetőszántás gyorsítása a  
legfőbb feladat. ezt a gépek jobb kihasználásával a kettős  
műszakok szervezésével kívánják elérni. zala megyében például  
350- 400, győr- sopron megyében 520 gépet dolgoztatnak a tervek  
szerint két műszakban. a munkát sokhelyütt alkatrész- és gumi-  
hiány akadályozza. a takarmányhiányt másodvetésekkel igyekeztek  
pótolni, ennek ellenére minden megyének takarmánygondja van.

a kérdésekre keserü jános földművelésügyi miniszter-  
helyettes válaszolt./mti/

16.10/s

- 39 -

bb 72. befejeződött az építőipari és közlekedési műszaki egyetem tudományos ülészsaka

fe/tné/s zs

1965. szeptember 11.

szombaton véget ért az építőipari és közlekedési műszaki egyetem kétnapos tudományos ülészsaka, amelyen a hazai szakembereken kívül 10 országból érkezett tudósok, egyetemi tanárok is részt vettek./mti/

-. -

bb 73. felavatták a néphadsereg új tisztjeit és tiszthelyetteseit szolnokon

vid/sk/s la

1965. szeptember 11.

szolnokon a kilián györgy repülőtishti iskolán szombaton avatták fel a néphadsereg új tisztjeit és tiszthelyetteseit. az avatási ünnepségen részt vett kaszás ferenc vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, csáki istván, a megyei pártbizottság első titkára, a megye és a város több párt- és tanácsi vezetője, valamint az ujonnan avatottak szülei, hozzátartozói. a fiatal tiszteket, tiszthelyetteseket brassói tivadar ezredes, az iskola parancsnoka köszöntötte, majd a honvédelmi miniszter diszparancsának felolvasása után ormai jános hadnagy és hauzer lászló törzsőrmester válaszolt a fiatal tisztek, tiszthelyettesek nevében. a csapatzászló előtt tett fogadalom után az iskola parancsnoksága fogadást adott az ujonnan felavatottak és hozzátartozóik tiszteletére. a fogadáson pohárköszöntőjében kívánt erőt, egészséget a fiataloknak kaszás ferenc vezérőrnagy és csáki istván, a megyei pártbizottság első titkára./mti/

-. -

16.32/s

- 40 -

bb. 71. apró antal látogatása csongrád megyében

vid/j/a/sr

1965. szeptember 11.

apró antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese a hét végén csongrád megyébe látogatott. pénteken szegeden, a csongrád megyei pártbizottság székházában csongrád megye és szeged város párt és állami vezetőivel folytatott megbeszélést a megyét érintő politikai és gazdasági kérdésekről. apró antal szombaton délelőtt a megyei tanács épületének nagytermében pártaktivisták értekezletén vett részt, ahol az időszerű gazdasági, valamint bel-és külpolitikai kérdésekről tartott tájékoztatót.

a politikai bizottság tagja délután győri imrének, a csong-

rád megyei pártbizottság első titkárának, dr. komócsin mihály-nak a csongrád megyei pártbizottság titkárának, perjési lászlónak, a szegedi városi pártbizottság első titkárának és más helyi párt-és állami vezetőknek a társaságában szeged egyik épülőujnehézipari üzemét, az országos gumilipari vállalat emergé gyáregységét kereste fel.

a vendégeket itt somogyi pál, az országos gumilipari vállalat vezérigazgatója, rainer károly, a szegedi gyáregység műszaki vezetője, varga pál, az üzem párttitkára és a gyáregység dolgozói fogadták. többek között arról adtak tájékoztatást, hogy a Lemez üzem szeptemberben rendszeresen telteljesíti esedékes tervét, és így a termelésben az áttelepülés okozta korábbi elmaradást már fokozatosan csökkentik.

apró antal és a társaságában levő csongrád megyei vezetők megtekintették az egyes üzemszerveket és elbeszélgettek a dolgozókkal./mti/

-. -

16.40/s

- 41 -

bb 74. a nemzetközi klarinétverseny első napja

ol/hné/s la

1965. szeptember 11.

Szombaton délelőtt a zeneművészeti főiskola tanács-  
termében megalakult és megtartotta első ülését a nemzet-  
közi klarinétverseny zsürije. az alakuló ülésen - amelyen  
rész vett a művelődésügyi minisztérium képviselője is -  
Kun Imre, a versenyiroda vezetője üdvözölte a zsüri tagjait.  
a bizottság tagjai valamennyien a fuvós- szakma kiválóságai,  
elnöke Balassa György, a zeneművészeti főiskola tanára. a  
zsűriben foglalt helyett Ulysse Delecluse, a párizsi  
conservatoire national supérieur de musique tanára, Vladimir  
Riha érdemes művész, a prágai konzervatórium tanára, Dimitrov  
Szava, a szófiai állami konzervatórium tanára, Meisl Ferenc,  
a Bartók Béla szakiskola tanára. a bizottság póttagja Maros  
Rudolf zeneszerző, főiskolai tanár.

az újonnan alakult bírálóbizottság rövid értekezleten  
tárgyalta meg a zsürizés szabályait és a verseny lebonyolítá-  
sát illető kérdéseket, majd az elődöntő első ,, szereplője-  
ként,, meghallgatta a japán Kazuko Ninomiya-t.

a szombati napon a késő esti órákig összesen 26  
fiatal versenyző - köztük több szovjet, lengyel, ndk-beli,  
jugoszláv, japán, francia és angol - állt a zsüri elé.

a nap érdekessége, hogy a versenyen résztvevő  
kilenc magyar közül szombaton mutatta be műsorát az egyetlen  
magyar női versenyző, a 22 éves Perjes Margit, aki jelenleg  
a zeneművészeti főiskola negyedéves hallgatója. a nap folyamán  
még három honfitársunk lépett dobogóra: Dittrich Tibor, a  
magyar rádió szimfonikus zenekarának tagja, a szaktanári  
oklevéllel rendelkező Török János, és a nemzetközi  
klarinétverseny egyik legfiatalabb résztvevője, a 20 éves  
Horváth László, másodéves főiskolai hallgató.

szombaton budapestre érkeztek a fagott- zsüri tagjai is.  
köztük Rudolf Hanzl karmester, a bécsi Staatsoper zenekarának  
tagja, Dmitrij F. Jeremin, a leningrádi Rimszkij Korsakov  
konzervatórium tanára és Karel Pivonka, a prágai konzervatórium  
tanára. már kisorsolták a fagott-verseny első résztvevőjé-  
nek nevét is. vasárnap a fagottosok közül elsőként a szovjet  
Valerij Popov, a szovjetunió állami szimfonikus zenekarának  
szólístája mutatja be versenyműsorát./mti/

17.28/s

--

- 42 -

bb 75. időjárásjelentés

sk/s la

1965. szeptember 11.

a meteorológiai intézet jelenti 1965. szeptember 11-én,  
szombaton 19 órakor:

hűvös idő

felhőátvonulások, átfutó esőkkel. mérsékelt, változó  
irányú, időnkint megélénkülő nyugati- északnyugatra forduló  
szél. a nappali felmelegedés keleten is csökken. várható  
legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 16-21 fok között.  
/mti/

20<sup>25</sup> De

Meze

Meze

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1965. szeptember 12.

bb 1. oratórium est az avasi templomban - a hesseni rádiózenekar hangversenye

vid j szb sr

1965. szeptember 12.

a 600. évfordulóját ünneplő miskolc város egyik kiemelkedő kulturális eseménye az október 7-től november 15-ig tartó zenei napok lesz. az ünnepi napokra gazdag programot állítottak össze. a miskolci nemzeti színházban, a bartók béla zene-művészeti szakiskola nagytermében és a diósgyőri ady endre művelődési házban kilenc nagyszabású hangversenyt, a peremkerületeken - többek között a Lillafüredi palota szállóban, a nehézipari műszaki egyetemen és a pamutfonódában - pedig öt koncertet tartanak. az ünnepi napok műsorában szerepel a hesseni rádió szimfonikus zenekarának önálló hangversenye, miskolc 600. évfordulójára kiírt zenei pályázat díjnyertes műveinek ősbemutatója, a műemlék jellegű avasi templomban megrendezésre kerülő oratórium est és a budapesti nemzetközi zenei verseny győztesének koncertje. a jubileumi évben méltó módon emlékeznek meg bartók béla halálának 20. évfordulójáról is. a műsorban bartók legszebb műveit mutatják be. /mti/

bb 2. kiadják rómer flórisnak az olmützi börtönben írt hét levelét

vid j szb sr

1965. szeptember 12.

rómer flórist, a magyar régészet megalapítóját az 1848-49-es szabadságharcban való tevékenység miatt 8 évi börtönre ítélték. s ennek egy részét olmützben töltötte ki. szabadulása után megszervezte a magyar nemzeti múzeum régészeti osztályát, s ő kezdte el a mindmáig megjelenő archeológiai értesítő szerkesztését.

/folyt.köv./

10.15

1300 Zeli

- 1 -